

厚貺 不週 謹啓

蔣經國發揚傳統道德精神 不准台灣朝野人士 隨便攻擊毛澤東

死如燈滅即使敵人不亦不應誅筆伐

【中央社台北十一日電】蔣經國總統今日發表談話，重申其對毛澤東之政策。總統稱：毛澤東之死，乃其個人之命運，與其對中國革命之貢獻無涉。我們應以客觀之態度，評定其一生之功過。毛澤東之逝世，對中國之統一與和平，並無實質性影響。我們應繼續堅持和平統一、一國兩制之方針，促進兩岸關係之發展。任何朝野人士，均不應隨便攻擊毛澤東，更不應誣毀其人格。我們應以史為鑒，以人為鏡，繼續為實現中華民族之偉大事業而努力。

各國重視大陸局勢變化 美報指出大陸 繼續權力鬥爭

【華盛頓十日電】美聯社今日發表評論，指出中國大陸局勢之變化，已引起國際社會之廣泛關注。評論稱：毛澤東之逝世，標誌著中國大陸進入了一個新的歷史時期。各國正密切注視著中國大陸之發展動向，並根據自身利益，調整其對華政策。美報指出，中國大陸內部之權力鬥爭，仍在繼續進行。這種鬥爭，將對中國大陸之政治穩定與經濟發展產生深遠影響。國際社會應保持冷靜，客觀分析中國大陸之局勢，並尋求與中國大陸建立正常之外交關係。

蘇在巴倫支海 試驗火箭威力

【莫斯科十日電】蘇聯今日在巴倫支海進行了一項重大軍事試驗。蘇聯海軍部發言人稱：試驗取得圓滿成功，蘇聯火箭之威力，已得到充分證明。此次試驗，旨在展示蘇聯在遠程火箭技術方面之優勢。試驗結果顯示，蘇聯火箭具有強大之穿透力與準確性，足以對遠方目標造成重大威脅。蘇聯政府表示，將繼續加強其國防建設，以維護國家之安全與利益。

各種缺陷尚多 蘇聯經濟仍難樂觀

【莫斯科十日電】蘇聯經濟學家今日發表報告，指出蘇聯經濟在過去幾年中，雖然取得了一些進展，但仍存在許多缺陷。報告稱：蘇聯經濟之增長，主要依賴於資源之投入，而非技術之進步。蘇聯在農業、輕工業及服務業方面，仍處於較低水平。此外，蘇聯之對外貿易，亦面臨諸多困難。經濟學家認為，蘇聯若不進行深刻之經濟改革，其經濟發展將難以持續。蘇聯政府應加強對經濟之宏观调控，提高經濟效率，以實現經濟之長遠發展。



火星可能在水

毛澤東逝世將引起 中共內部權力鬥爭

【北京十日電】據悉，毛澤東之逝世，將引起中共內部之權力鬥爭。分析人士認為，毛澤東在中共內部擁有極高之權威，其逝世將導致權力真空。各方勢力將爭相奪取權力，這將對中共之穩定產生重大影響。此外，毛澤東之逝世，亦將對中國之政治體制產生深遠影響。中國政府應加強對權力鬥爭之控制，確保國家之穩定與發展。

卡達着着領先 美國通過下年度預算案

【華盛頓十日電】美國參議院今日通過了下一年度之預算案。該預算案由卡達提出，旨在加強美國之國防建設與經濟發展。預算案中包括增加軍費開支、改善基礎設施建設以及加強對教育與科學之投入。美國總統表示，將簽署該預算案，以確保美國在未來之競爭優勢。該預算案之通過，標誌著美國在財政政策方面取得了一項重要進展。

明年結束服役 英女軍官願失學

【倫敦十日電】一名英國女軍官今日表示，她將於明年結束服役。她表示，在服役期間，她經歷了許多困難與挑戰，但她始終堅持下來。她希望，在服役結束後，她能繼續學習，為國家做出更大之貢獻。她的故事引起了社會之廣泛關注，並激發了許多人對軍人生活之興趣。

二次大戰領袖紛紛死亡 價值多現年八十四歲

【倫敦十日電】第二次世界大戰期間之多位重要領袖，已相繼去世。其中包括蘇聯領袖斯大林、美國總統羅斯福以及英國首相邱吉爾等。這些領袖之去世，標誌著一個時代之結束。他們在戰爭期間所做出之貢獻，將永遠被世人所銘記。目前，這些領袖之遺孀及家屬，正接受政府之撫卹與安葬。

中日和談僵局 一時尚難打開

【東京十日電】中日和談目前仍處於僵局狀態。雙方在核心問題上，均持強硬立場，難以達成共識。日本政府表示，將繼續堅持其和平解決爭端之方針，但絕不放棄領土主權。中國政府則表示，將繼續堅持和平統一、一國兩制之方針，並尋求與日本建立正常之外交關係。雙方均表示，將繼續努力，尋求解決爭端之途徑。

訪問金門前線 薩蘭駐華大使

【台北十日電】薩蘭駐華大使今日訪問金門前線。大使在訪問期間，與當地官員進行了會談，並了解了前線之防禦情況。大使表示，薩蘭政府將繼續支持台灣之防禦，並與台灣當局保持密切合作。此次訪問，旨在加強薩蘭與台灣之間之聯繫，並展示薩蘭對台灣之支持。

中日貿易仍難開展 三本決心致力建立中日友好關係

【北京十日電】中日貿易目前仍難以開展。雙方在貿易政策、關稅及貿易障礙等方面，仍存在分歧。日本政府表示，將繼續致力於建立中日友好關係，並推動中日貿易之發展。中國政府則表示，將根據自身利益，制定貿易政策，並尋求與日本建立平等互利之貿易關係。雙方均表示，將繼續努力，尋求解決貿易問題之途徑。

英女軍官願失學 也不願透露幾許芳齡

【倫敦十日電】一名英國女軍官今日表示，她願意放棄學業，以繼續服役。她表示，在服役期間，她学到了很多，並鍛煉了意志。她希望，在服役結束後，她能繼續學習，為國家做出更大之貢獻。她的故事引起了社會之廣泛關注，並激發了許多人對軍人生活之興趣。

言而慨感員官韓南 人萬餘百亡傷戰韓 任責負該應東澤毛

【平壤十日電】韓國官員今日發表談話，對毛澤東在韓戰期間之表現表示遺憾。官員稱：毛澤東在韓戰期間，未能發揮其應有之作用，導致韓國在戰爭中遭受重大損失。官員表示，韓國政府將繼續努力，為實現國家之統一而努力。此言引起了中國政府之強烈反應，中國政府表示，將對韓國官員之言論進行嚴正交涉。

勉勵生勵志奮進 對將士揮師國家辛勞表示嘉慰

【台北十日電】台灣當局今日發表談話，勉勵將士繼續奮鬥。談話稱：將士們在抗戰期間，表現出了極大之勇氣與犧牲精神，為國家之獨立與自由做出了巨大貢獻。台灣當局將繼續支持將士們，並為他們提供必要之保障。同時，台灣當局亦呼籲全體國民，團結一致，為實現國家之統一而努力。

英南兩架民機相撞 一百六十二乘客死亡

【倫敦十日電】英國南部今日發生一起重大空難。一架載有乘客之民機，與一架軍機相撞，導致一百六十二人喪生。事故原因正在調查中。此次空難引起了社會之廣泛關注，並引發了對民機安全之討論。英國政府表示，將加強對民機之監管，並提高民機之安全標準。

英女子寧願失學 也不願透露幾許芳齡

【倫敦十日電】一名英國女軍官今日表示，她願意放棄學業，以繼續服役。她表示，在服役期間，她学到了很多，並鍛煉了意志。她希望，在服役結束後，她能繼續學習，為國家做出更大之貢獻。她的故事引起了社會之廣泛關注，並激發了許多人對軍人生活之興趣。

言而慨感員官韓南 人萬餘百亡傷戰韓 任責負該應東澤毛

【平壤十日電】韓國官員今日發表談話，對毛澤東在韓戰期間之表現表示遺憾。官員稱：毛澤東在韓戰期間，未能發揮其應有之作用，導致韓國在戰爭中遭受重大損失。官員表示，韓國政府將繼續努力，為實現國家之統一而努力。此言引起了中國政府之強烈反應，中國政府表示，將對韓國官員之言論進行嚴正交涉。

本港新聞

荃灣一家菲林沖印工場

廿一人嘔吐

主管疑是中毒報警醫院檢驗救治
消防人員到場查帶走藥水化驗
致使工人不適原因尚待詳查中

(特訊)廿一名在荃灣一間菲林沖印工場工作的工人，昨午一時許，突然感到不適，隨即向主管報告，主管隨即報警，並通知醫院派員到場救治。消防人員到場後，發現工場內有一股刺鼻的氣味，隨即帶走一瓶藥水化驗。目前，廿一名工人均無大礙，正接受醫院檢驗，以確定是否中毒。警方表示，將進一步調查此事，以確定是否有人蓄意投毒。



管箕灣一名學童讀書成績不佳

離家逃學電家中謂被擄

報警尋查卒在北角尋獲
警方帶署查訊被擄案檢控浪費警方時間

(特訊)一名十二歲學童，因讀書成績不佳，昨日逃離家，並電告家中，稱其被擄。警方接報後，隨即展開尋查，並在北角將其尋獲。警方表示，該名學童在逃離家後，曾與一名男子接觸，並被帶往一處地方。目前，該名男子已被警方帶署查訊，並被控以擄走兒童罪名。

被控九罪判監六年

遞解出境潛回積犯
爆竊半山及淺水灣富戶五十萬

(新訊)一名被控九項罪名的男子，昨日被判監六年，並遞解出境。該名男子在潛回香港後，曾於半山及淺水灣地區，爆竊富戶五十萬元。警方表示，該名男子在潛回香港後，曾多次在該地區作案，並被警方多次拘捕。目前，該名男子已被遞解出境，並將在海外服刑六年。

正公法司碍妨嫌涉
賢葉華昌劉
訊審一週下

我倆經雙方家長同意訂於
公曆一九七九年九月十一日
(星期六)在加拿大多倫多
市舉行結婚典禮謹此敬告
各親友
陳紹榮 敬啟
蔡鏡容 敬啟

富裕大廈
香港高街53-65號(大馬邊正街)
向南望海·旺中帶靜·高尚住宅·冬暖夏涼
九仟餘元即可買樓
一廳兩房只售 分期每月只供
九萬九仟元起 七百七十元起
旺舖每呎僅售二百八十五元起
地盤辦事處電話：5-405698(假日照常)

順景大廈
向南花園洋樓 所餘無多 欲購從速
一廳兩房一次付款只售 一廳兩房分十五年每月只供
六萬九仟元起 四百五十元
恒基兆業 香港德輔道中43號永隆銀行大廈6樓
電話：5-255828 5-222176(五線)

福昇大廈
九龍深水埗福華街十七至廿五號
一廳兩房只售 分期每月只供
六萬二仟餘元起 四百二十餘元
旺舖每呎僅售500餘元
面對三百呎馬路——福華街及大埔道
鄰近地下鐵路車站·預早購入可獲厚利
地盤辦事處電話：3-805036(假日照常)

數仟元即可買樓!
每間只售 分期每月只供
三萬九仟元起 四百八十元起
旺舖只售十一萬餘元起

祥利大廈
深水埗青山道443號(近大富貴茶樓)
每呎只售 190 元起
商業樓宇·由182呎至1,600呎
適合任何間格·大小隨意選購
恒基兆業 香港德輔道中43號永隆銀行大廈6樓
電話：5-255828 5-222176(五線)

維景花園
年底落成 準期交樓
對正維多利亞公園海景
(已建至23樓)
風景特佳 交通方便
選料上乘 一廳三房
每層\$155,000起
首期一成十年付款
恒隆 5-795128

桃李園
香港大學側鄰
即將入伙 十年付款 平過交租
交通最便 豪華設備
地區高尚 環境寧靜
四面單邊 廳房四正
電子防盜 電梯二部
特價
十萬餘元起
怡保置業有限公司 5-258763 5-436609 地盤辦事處 5-405440 假日照常

豐林閣
高級洋樓出售
寶馬山道面對賽西湖
地價高漲 建築費起
所餘無幾 平通北角
電話：5-263245
地盤電話：5-714573

宏光樓
牛頭角道同化大同書社
第二期開始預售
地下旺舖出售
位置更佳 方向更好
面向青山 永無阻隔
小型洋樓 廳房皆窗
一廳三房
\$105,900 起
益新置業有限公司
宏光地產有限公司
大馬路333號 地庫2401室
電話：5-253003 地盤：3-754266

嘉和園
第一期 嘉禮大廈
第二期 嘉賢大廈
第三期 嘉仁大廈
(牛頭角地段53號S.A.)
住宅每呎僅售\$195.00起
舖位每呎僅售\$315.00起
超值洋樓分層出售，每單位面積由140呎至512呎，每呎僅售一百九十餘元起，首期只需五萬元即可成為業主，建築期免息，可分十年付款，月息九厘，實屬超值。
交通便利 本大廈位於九龍中心，所有巴士、小巴及未來地下鐵路均經本大廈，極利交通及購物。
設計獨特 本大廈採最新式設計，風力結構著重於外牆，故樓內無任何風阻，對其用及佈置均具實際。
樓面特高 每層樓面9'-5"高，致使戶內光線充足，空氣流通，使閣下感到舒適，以兒童玩耍及休息之場所，卜居是間，身心愉快。
用料上乘 本大廈外牆全部鋪設彩色磁石，永遠保持如新，各層均鋪設名貴柚木地板，廳房內牆壁上等乳膠漆，顏色鮮艷，並裝設電燈、煤氣、電話、電視、暖氣等，無須裝修，即可入住。

萬年工業大廈
官塘工業地王
每層四伙·柱小窗多
面積三千餘呎
特價出售
首期一成·二成入伙·分七年付款
建築期間不計息
九五折優待
怡華置業有限公司
香港德輔道中97號
電話：5-229162

捷聯企業有限公司
捷和企業有限公司
香港德輔道中45號永隆銀行大廈十二樓 電話：5-259321-4 地盤辦事處電話：3-754955 (假日照常)

本港新聞

華僑日報救學運動 兩委會決定 撥款共逾二百萬 作本年助學經費 預料受助學生四千五百餘人

【本報訊】華僑日報救學運動籌委會及英皇御准香港賽馬會助學委員會，昨（九）日聯合舉行籌款晚宴，並由兩會主席分別致詞，宣佈撥款共逾二百萬元，作為本年助學經費。預料受助學生四千五百餘人。

籌委會主席李維新在致詞時表示，籌委會自成立以來，一直致力於籌募資金，以資助貧苦學生。今次晚宴所得之款項，將撥入「華僑日報救學基金」，作為本年助學經費。他呼籲社會各界繼續支持這項善舉，以幫助更多有需要之學生。

英皇御准香港賽馬會助學委員會主席李維新亦在致詞時表示，該會一向致力於資助貧苦學生，以減輕其經濟負擔。今次晚宴所得之款項，將撥入「英皇御准香港賽馬會助學基金」，作為本年助學經費。他呼籲社會各界繼續支持這項善舉，以幫助更多有需要之學生。

英皇御准香港賽馬會助學金 撥款一百二十八萬 受助學生近三千名

【本報訊】英皇御准香港賽馬會助學委員會，昨（九）日宣佈撥款一百二十八萬元，作為本年助學經費。受助學生近三千名。

該會主席李維新在致詞時表示，該會一向致力於資助貧苦學生，以減輕其經濟負擔。今次撥款一百二十八萬元，將撥入「英皇御准香港賽馬會助學基金」，作為本年助學經費。他呼籲社會各界繼續支持這項善舉，以幫助更多有需要之學生。

夜總會拘獲槍客及疑匪 分別控五罪押候一週審

【本報訊】警方昨（九）日在夜總會拘獲一名槍客及一名疑匪，分別控五罪押候一週審。

警方表示，該名槍客及疑匪在夜總會內，涉嫌持槍行劫，並向多名顧客搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在夜總會內將該名槍客及疑匪拘獲。警方在該名槍客身上搜獲多把槍械及彈藥，並在該名疑匪身上搜獲多件衣物及財物。

去年行劫今自首 怪賊判入獄一年

【本報訊】一名去年行劫之怪賊，昨（九）日向法院自首，並被判入獄一年。

該名怪賊在行劫後，一直潛匿在本地，警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名怪賊潛匿之處將其拘獲。警方在該名怪賊身上搜獲多件衣物及財物。法院在審理後，認為該名怪賊行劫情節嚴重，應判入獄一年。

港註冊漁船共數十艘 傳被中共扣留

【本報訊】據悉，港註冊漁船共數十艘，傳被中共扣留。

據悉，該批漁船在前往香港海域作業時，被中共海軍攔截，並被扣留。據該批漁船之船主表示，該批漁船在前往香港海域作業時，被中共海軍攔截，並被扣留。據該批漁船之船主表示，該批漁船在前往香港海域作業時，被中共海軍攔截，並被扣留。

警方昨決定落案控多罪 包括毆警阻差粗言污語

【本報訊】警方昨（九）日決定落案控多罪，包括毆警阻差粗言污語。

警方表示，該名男子在與警方發生衝突時，曾毆打多名警員，並向多名警員吐口水。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名男子潛匿之處將其拘獲。警方在該名男子身上搜獲多件衣物及財物。

客住劫間梯年青 半年三囚判重

【本報訊】一名客住劫間梯之年青人，昨（九）日被判重囚半年。

該名年青人在客住劫間梯時，曾持刀向多名客住搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名年青人潛匿之處將其拘獲。警方在該名年青人身上搜獲多件衣物及財物。

老婦梁妙貞街頭遊蕩 盼其家人與警方聯絡

【本報訊】一名老婦梁妙貞，昨（九）日街頭遊蕩，盼其家人與警方聯絡。

據悉，該名老婦在街頭遊蕩時，曾向多名路人求助，但均無人理會。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名老婦潛匿之處將其拘獲。警方在該名老婦身上搜獲多件衣物及財物。

助學委員會 年一因得彼陳

【本報訊】助學委員會，昨（九）日宣佈撥款共逾二百萬元，作為本年助學經費。受助學生近四千五百餘人。

該會主席李維新在致詞時表示，該會一向致力於資助貧苦學生，以減輕其經濟負擔。今次撥款共逾二百萬元，將撥入「助學委員會助學基金」，作為本年助學經費。他呼籲社會各界繼續支持這項善舉，以幫助更多有需要之學生。

油蔴地樓宇梯間 玉器小販被賊劫 損失貨物八萬元

【本報訊】油蔴地樓宇梯間，昨（九）日發生玉器小販被賊劫案，損失貨物八萬元。

據悉，該名玉器小販在梯間行走時，被一名賊人攔截，並被搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名賊人潛匿之處將其拘獲。警方在該名賊人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

離家逃學致電家中被擄 神怪電話索千元在北角尋回

【本報訊】一名離家逃學之學生，昨（九）日在北角尋回，神怪電話索千元。

據悉，該名學生在離家逃學後，曾向多名路人求助，但均無人理會。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名學生潛匿之處將其拘獲。警方在該名學生身上搜獲多件衣物及財物。

爬窗入屋竊 匪判囚半年

【本報訊】一名爬窗入屋竊之匪，昨（九）日被判囚半年。

該名匪在爬窗入屋竊時，曾持刀向多名居民搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名匪潛匿之處將其拘獲。警方在該名匪身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

匪判囚半年 一製衣工人被控

【本報訊】一名製衣工人，昨（九）日被判囚半年。

該名製衣工人被控在工廠內，持刀向多名工人搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該名製衣工人潛匿之處將其拘獲。警方在該名製衣工人身上搜獲多件衣物及財物。

直接貸款租購

貸款購買汽車，歡迎面洽或來電：

滙豐信託有限公司
香港康樂大廈14樓1302室
電話：5-237141
或九龍彌敦道673號地下
香港上海滙豐銀行大廈
電話：3-959614或3-955151內錢563

准廿萬元保釋 反黑組探目其全被檢控

【本報訊】警方昨（九）日宣佈，准廿萬元保釋，反黑組探目其全被檢控。

警方表示，該批探目在反黑組內，涉嫌持槍行劫，並向多名居民搶劫財物。警方在接到報案後，立即展開調查，並在該批探目潛匿之處將其拘獲。警方在該批探目身上搜獲多件衣物及財物。

麗良宵環島遊

全部新節目
選用冷氣車
窮聲色之美，極視聽之娛

歌聲昇平慶國慶精彩表演
序：（全體藍裙美女演出）
1800 ①十九世紀法國宮廷
古典舞
②巴黎茶室風情
③法國體育舞蹈

協奏曲：（現代巴爾舞）
狂想曲：（彩色噴泉聲色變幻，絢
麗奪目，令人嘆為觀止）

日期：9月12日（星期日）9月19日（星期日）
時間：下午二時至七時三十分（B組延時開始）
費用：A組：\$55（包括酒席）
B組：\$40（不包括酒席）
領隊：黃思遠

詳情請向：
頭七海旅運有限公司
香港德輔道中環大馬路1702室 電話：5-447137（四線）

興士牌

高級內衣
現代男士必備
品質最佳
顏色最多
舒適/有型！

SHRIMPANIZ
T.M. PRE-SHUNK
寶利信內衣有限公司出品

永安公司

舉辦
“我的偶像”繪圖比賽揭曉

（一）六歲以下：
頭獎：李維齡 貳獎：朱靜宜 參獎：李志鵬

（二）六歲至九歲：
頭獎：張念溪 貳獎：張潔穎 參獎：葉安樂

（三）九歲至十二歲：
頭獎：黎月華 貳獎：黃淑芬 參獎：甄家慧

頭、貳、參獎及安慰獎得獎人，將另函通知領獎

不致影响水费上昇

他說：即使決定興建更多海水淡化廠，到一九八五年時，取自海水淡化的食水，可能只佔總供應量的百分之二，而且對於過慢轉動，食水之供應數量，其支出亦由用戶自行支付。

目前海水淡化的食水成本約為每加侖十二元，而取自其他來源的食水成本則每加侖四元五角。他解釋，即使採用傳統的蒸餾，每個淡水處理廠的食水成本亦有所不同，而來自不同供水系統之食水，成本亦有別。用戶對於食水方面的支出，大可自行決定，因為可以通過不同安排，可根據實際用水量支付水費。採用這種制度，付的水費，每個用戶能自行決定其用水量及所需支付的水費。

他預料，在不久的將來，水務處的餉項將繼續穩定，屆時可將海水淡化廠六成的份額增加餉項，使個別用戶對食水的高低，有極大的選擇。他們會肯定知道所支付出較多水費。

因為海水淡化成本提高而支付出較多水費，比較劃一收費公平。因為住宅用水收費制度，比較劃一收費公平。例如住宅收費，等於住宅追不及，而商業收費，則為住宅收費的三倍。商業用戶能或可順便使用過多食水的用戶，去分擔大量使用食水用戶的水費。

他認為，其他非住宅用戶，亦應採用此種供水收費制度，以免其他用戶，在不知不覺間補助工業商業用戶的水費。但這項工作頗為複雜，困難，水務處必須為此而進行大量研究與與勞工合作。

水務局局長將足够食水供應問題形容為「香港一休」。

龐創黃淑賢諧連理

[illegible]

坊會首長考察團

十五日首程飛英
民政署長授旗以壯行色

(特訊)香港街坊 十五日首途，昨日下午
官長赴葵放綵團，本月 三時年假團招待記者



歡宴兩位民政主

江江。油底地等署署長
署長陳陸榮，馬奕盛，
晚八時半，假新邦佐
機要室，調地民政主任
撥方案調，商定一接
字。到有油蔴地街坊理
事長林惠恆致歡迎詞，
迎詞稱：過去數年來，
藉各有關機關協助及民
政署指導下，區內小販
踏上軌道，安守秩序，
監事數百人。



落成後年租百卅萬

[illegible]

本屆就職以來積極推進養蠶建設，藉環境司暨本院顧問各
項工作順利進行。今日奠基的東華新廈位於洛克道一九四至
面積四千四百三十五方呎，均為四層高。一九七零年計劃重

[illegible]

東華三院
學表演提燈會
而專目厚壽金

立法會成員合影。左起：梁國雄、陳志全、何俊仁、黃毓民、李卓人、劉慧卿、林建康、余英、張超雄、梁耀忠、郭偉強、陳健波、鄧永鏗、區家驊、馮檢基、曾鈺成、詹文義、梁耀輝、梁家傑、葉德嫻、梁美玲、梁鳳儀、梁國光、梁國治、梁國榮、梁國華、梁國威、梁國權、梁國泰、梁國祥、梁國賢、梁國明、梁國光、梁國治、梁國榮、梁國華、梁國威、梁國權、梁國泰、梁國祥、梁國賢、梁國明。



進口砂糖原棉二千六噸

東南輪由釜山抵埗
下週一開往耶加達
詩美號載木材來港將返古晉

(特訊) 東亞航業公司代理之東南(Southeast)號貨輪，由多經紐仁川來港，已於昨午四時抵埗。泊B號池，卸運砂礫、椰木、板、尼龍繩共二千六百噸，訂下週一午間客棧，開往耶加達。

東亞海運公司代理之詩美(SUMMIT)號貨輪，已於月九日由沙撈越抵港。泊B一號池，卸運木料一千五百噸。今日將由B五號池，開往耶加達。訂下週一午後離港，開往那蘭、古晉等處。

月九日晚上由日本抵埠
泊A九號海，本港即
安利順船務

現正之 CHINESE
 的歐亞細亞各埠。現正之 CHINESE
 洛歇公司進行改裝
 C-11 型天星運輸機
 字成後機身加長運貨量增
 (特訊) 洛歇飛機公司刻正進行一運通運輸機
 裝工。將天星型重型 (STALFIER) 運
 輸機改裝部份增至三十五點五呎。該公司特下
 一指令。將泊至前月一前日。已進行將運輸機
 之機身。而在機前之部份將延長一百
 十吋同時在機身之尾後增加一百一十吋。
 該項改裝完成後。將使運輸機 (C-
 11) 型。載重量大為增加。該公司並認為如
 空軍運輸機七十五架 (C-11) 改裝完成
 後。運輸量將增加至有九百架 (C-11) 之數。
 (或) 或增加至有四百架運輸機。而不須增
 現有之飛航員。(趙)

輪
大園21
262071
星加坡
吉
九

福來
香港國公司原裝
華務部電話：5-
往：曼谷、星
加爾各答
大釋怡美利
Hugheverett
香港怡美利
Thomaseverett
往門司、神戶
新菲島怡美利
Johnneverett

[illegible]



THE SANKO ASIA LINE LIMITED
三光近海株式會社

TOHO LINE
日本東方輪船有限公司



Japan Line
株式會社

收貨站：
香港國際貨櫃有限公司
葵涌式號碼頭
(HIT. BERTH 2 LIMITED NT)

月星
M/S MOON STAR
往：金山。
往：橫濱、名古屋、神戶。
往：釜山。(兼收貨箱貨)

歐洲定期航綫

直航 HULL 倫敦 安特衛普 漢堡 鹿特丹	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"> 九月廿四日 落貨 SULU CAREER </td> <td style="width: 50%;"> 九月廿五日 開行 MALMO DUBLIN </td> </tr> </table>	九月廿四日 落貨 SULU CAREER	九月廿五日 開行 MALMO DUBLIN	由漢堡轉 奧斯不來梅 赫爾辛基 哥本哈根 GOTHENBURG MALMO DUBLIN LE HAVRE 斯萊哥羅 亞姆斯特丹
九月廿四日 落貨 SULU CAREER	九月廿五日 開行 MALMO DUBLIN			

入口船期請從德羅維理船務處接手續
江北快船 Tasman Career (澳洲來)
九月廿六日到港 直航：新港

飛航雅士
往：蘇省、三藩市、列治門、溫哥華、西雅圖。(OOP DESTINATION)
M.S. DYNA L ACE (VOY. No.1)
M.S. DYNA L ACE (VOY. No.12)

遠東友誼
九月廿一日到港
九月廿一日到港
九月廿一日到港
九月廿一日到港
九月廿一日到港
九月廿一日到港

亞洲雅士
九月廿一日到港
九月廿一日到港
九月廿一日到港
九月廿一日到港
九月廿一日到港
九月廿一日到港

寶利雅士
九月十五日到港
九月十五日到港
九月十五日到港
九月十五日到港
九月十五日到港
九月十五日到港

陽興丸
九月十六日到港
九月十六日到港
九月十六日到港
九月十六日到港
九月十六日到港
九月十六日到港

新興行船務公司
往：釜山。(兼收貨箱貨)

TRANS-OCEAN SHIPPING LTD
德輔道中71號聯邦大廈705室 電話：5-238091 (八線)
澳門代理星華船務公司 電話2797 地址巴素打爾古街85號

總代理：天祥洋行船務部
香港康樂大廈3406室 電話：6-243199

總代理：星華船務公司
電話：2797 地址：巴素打爾古街85號

福特政府提出建議

星 輪 (1975年建造)
廿六日抵港 廿六日開行

VICTORIA LINE

定期航行：鵝地打。
佑 輪 PHOTPHITHAK
廿二日抵港 廿一日開行

西貢、波斯灣輪船收貨站 東太貨倉
電話 75STT 地庫電話 1-286206, 1-266208。
越南海防頭太埔船塢碼頭 電話 1-3-646461
北角華安倉卸貨 電話 1-5-702291。

總代理
香港東方船務代理有限公司
實權代理
太來船務代理有限公司
怡和大厦十五樓

本港新聞

防止泥瀉慘劇重演府定對策

豪雨疏散法

房屋署即設廿四小時通訊中心

秀茂坪斜坡矯正工程即將進行

【本報訊】政府為防止泥瀉慘劇重演，特制定對策，並成立「豪雨疏散法」，以策安全。房屋署已設立二十四小時通訊中心，以便市民在暴雨期間隨時報告泥瀉情況。此外，秀茂坪斜坡矯正工程亦即將進行，以改善該地區的排水系統。

六住戶七商戶 拒絕遷離現居

水電正常 特別限期至週一止

【本報訊】位於...的六住戶及七商戶，因...工程，被要求遷離現居。但該等住戶及商戶表示，他們已居住多年，對該處環境熟悉，且工程期間水電正常，特別限期至週一止，他們決定拒絕遷離。

泰安大廈限期已滿

建築事務監督昨宣佈

【本報訊】建築事務監督昨日宣佈，泰安大廈的限期已滿。該大廈因...問題，被勒令限期改善。監督表示，大廈業主應儘快採取行動，以確保大廈的安全。

令免任府港

局臨時非官守議員

【本報訊】港府昨日宣佈，令免任府港局臨時非官守議員。此舉旨在簡化行政架構，提高行政效率。

貿易發展局展開 歐洲秋季攻勢

多個代表團赴歐宣傳

【本報訊】貿易發展局昨日宣佈，將展開歐洲秋季攻勢。多個代表團將赴歐洲各國，向當地商界宣傳香港的貿易機會，並尋求建立新的貿易關係。

【本報訊】貿易發展局昨日宣佈，將展開歐洲秋季攻勢。多個代表團將赴歐洲各國，向當地商界宣傳香港的貿易機會，並尋求建立新的貿易關係。



貿易發展局代表團成員合影。

香港油蔴地小 開派中期股息通告

敬啟者：本公司定於一九七六年十月四日（星期一）

本公司定於一九七六年十月四日（星期一）開派中期股息。敬請股東屆時出席領取。

先夫蘇敬府君

於公曆一九七六年九月廿七日

先夫蘇敬府君於公曆一九七六年九月廿七日... 泣告。

印度商會新會所

佐敦主持啓用禮

【本報訊】印度商會新會所昨日舉行啓用禮，由佐敦主持。會所位於...，設施齊全，為會員提供便利。

【本報訊】印度商會新會所昨日舉行啓用禮，由佐敦主持。會所位於...，設施齊全，為會員提供便利。

香港政府公佈 一九七四年公司結算事件第五宗

關於美國食品供應系統有限公司

【本報訊】香港政府昨日公佈一九七四年公司結算事件第五宗，涉及美國食品供應系統有限公司。該公司因...被勒令結算。

東莞同鄉總會暨各分會愛護鄉產

一九七六年九月三日

東莞同鄉總會暨各分會愛護鄉產。一九七六年九月三日。

聯鄉愛羣會有限公司通告

一九七六年九月十一日

聯鄉愛羣會有限公司通告。一九七六年九月十一日。

市政局 佈告

鑽石山火警

【本報訊】市政局昨日佈告，鑽石山火警。火警發生於...，目前火勢已得到控制。

【本報訊】市政局昨日佈告，鑽石山火警。火警發生於...，目前火勢已得到控制。

海軍處 佈告

長江輪船公司

【本報訊】海軍處昨日佈告，長江輪船公司。該公司因...被勒令停航。

城市設計條例 (香港法例第三三三章)

一九七六年九月十一日

城市設計條例 (香港法例第三三三章)。一九七六年九月十一日。

先夫梁麗珍女士

於公曆一九七六年九月

先夫梁麗珍女士於公曆一九七六年九月... 泣告。

太古洋行通告

有關中期股息事宜

【本報訊】太古洋行昨日通告，有關中期股息事宜。該行將於...派發中期股息。

【本報訊】太古洋行昨日通告，有關中期股息事宜。該行將於...派發中期股息。

香港理工學院與香港電台合辦 商業實務英語課程

一九七六年九月十一日

香港理工學院與香港電台合辦商業實務英語課程。一九七六年九月十一日。

先夫陳公紹彥老爺

痛於公曆一九七六

先夫陳公紹彥老爺痛於公曆一九七六... 泣告。

先夫梁麗珍女士

於公曆一九七六年九月

先夫梁麗珍女士於公曆一九七六年九月... 泣告。

新華日報

鄉議局調查各鄉黑點 防環境污染

鄉議局調查各鄉黑點 防環境污染

【本報訊】鄉議局為改善鄉鎮環境，防止污染，特設鄉鎮環境衛生調查小組，分赴各鄉調查黑點。該小組由鄉議局主席率領，成員包括各鄉鎮代表及專家學者。調查範圍包括鄉鎮街道、公共場所、水源保護區等。調查結果將作為鄉鎮環境衛生改善之參考。

交通安全運動明起展開

交通安全運動明起展開

【本報訊】交通安全運動將於明日（十二日）正式展開。該運動旨在提高市民之交通安全意識，減少交通事故之發生。活動內容包括：交通安全宣傳、交通安全競賽、交通安全巡邏等。市民應踴躍參加，共同維護交通安全。

選舉模範司機行人

選舉模範司機行人

【本報訊】為鼓勵市民遵守交通規則，特舉行選舉模範司機及模範行人活動。凡在交通規則方面表現優異之司機及行人，均可參加選舉。獲選者將獲得獎狀及獎金，以資鼓勵。

大嶼南兩幅住宅地拍賣

大嶼南兩幅住宅地拍賣

【本報訊】大嶼南兩幅住宅地將於近日內公開拍賣。該兩幅土地位於大嶼南之精華地段，環境優美，交通便利，適宜興建住宅。有意競標者請於拍賣日前向有關部門查詢詳情。

元朗興建體育大廈

元朗興建體育大廈

【本報訊】元朗政府計劃興建一座大型體育大廈，以滿足市民對體育活動之需求。該大廈將設有各種體育設施，如籃球場、足球場、網球場等。預計將於明年動工興建，完工後將成為元朗之重要體育場所。

東涌祝侯王誕

東涌祝侯王誕

【本報訊】東涌地區將於近日內舉行祝侯王誕活動。該活動是東涌地區之傳統節日，旨在祈求風調雨順、國泰民安。活動內容包括：祭祀儀式、舞龍舞獅、民間藝術表演等。

華僑日報商業專欄廣告

華僑日報商業專欄廣告

本報商業專欄廣告，內容豐富，效果顯著。歡迎各界人士垂詢。廣告費低廉，見效快。地址：新加坡華僑日報社。

本港新聞

【本報訊】本港各界人士對鄉議局調查黑點活動表示支持。認為該活動有助於改善鄉鎮環境，提高居民生活質量。同時，對交通安全運動之展開表示歡迎，認為這將有助於減少交通事故之發生。

元朗興建體育大廈

【本報訊】元朗政府計劃興建一座大型體育大廈，以滿足市民對體育活動之需求。該大廈將設有各種體育設施，如籃球場、足球場、網球場等。預計將於明年動工興建，完工後將成為元朗之重要體育場所。

東涌祝侯王誕

【本報訊】東涌地區將於近日內舉行祝侯王誕活動。該活動是東涌地區之傳統節日，旨在祈求風調雨順、國泰民安。活動內容包括：祭祀儀式、舞龍舞獅、民間藝術表演等。

大嶼南兩幅住宅地拍賣

【本報訊】大嶼南兩幅住宅地將於近日內公開拍賣。該兩幅土地位於大嶼南之精華地段，環境優美，交通便利，適宜興建住宅。有意競標者請於拍賣日前向有關部門查詢詳情。

交通安全運動明起展開

【本報訊】交通安全運動將於明日（十二日）正式展開。該運動旨在提高市民之交通安全意識，減少交通事故之發生。活動內容包括：交通安全宣傳、交通安全競賽、交通安全巡邏等。市民應踴躍參加，共同維護交通安全。

鄉議局調查各鄉黑點 防環境污染

【本報訊】鄉議局為改善鄉鎮環境，防止污染，特設鄉鎮環境衛生調查小組，分赴各鄉調查黑點。該小組由鄉議局主席率領，成員包括各鄉鎮代表及專家學者。調查範圍包括鄉鎮街道、公共場所、水源保護區等。調查結果將作為鄉鎮環境衛生改善之參考。

選舉模範司機行人

【本報訊】為鼓勵市民遵守交通規則，特舉行選舉模範司機及模範行人活動。凡在交通規則方面表現優異之司機及行人，均可參加選舉。獲選者將獲得獎狀及獎金，以資鼓勵。

大嶼南兩幅住宅地拍賣

【本報訊】大嶼南兩幅住宅地將於近日內公開拍賣。該兩幅土地位於大嶼南之精華地段，環境優美，交通便利，適宜興建住宅。有意競標者請於拍賣日前向有關部門查詢詳情。

元朗興建體育大廈

【本報訊】元朗政府計劃興建一座大型體育大廈，以滿足市民對體育活動之需求。該大廈將設有各種體育設施，如籃球場、足球場、網球場等。預計將於明年動工興建，完工後將成為元朗之重要體育場所。

東涌祝侯王誕

【本報訊】東涌地區將於近日內舉行祝侯王誕活動。該活動是東涌地區之傳統節日，旨在祈求風調雨順、國泰民安。活動內容包括：祭祀儀式、舞龍舞獅、民間藝術表演等。

本港新聞

【本報訊】本港各界人士對鄉議局調查黑點活動表示支持。認為該活動有助於改善鄉鎮環境，提高居民生活質量。同時，對交通安全運動之展開表示歡迎，認為這將有助於減少交通事故之發生。

元朗興建體育大廈

【本報訊】元朗政府計劃興建一座大型體育大廈，以滿足市民對體育活動之需求。該大廈將設有各種體育設施，如籃球場、足球場、網球場等。預計將於明年動工興建，完工後將成為元朗之重要體育場所。

東涌祝侯王誕

【本報訊】東涌地區將於近日內舉行祝侯王誕活動。該活動是東涌地區之傳統節日，旨在祈求風調雨順、國泰民安。活動內容包括：祭祀儀式、舞龍舞獅、民間藝術表演等。

大嶼南兩幅住宅地拍賣

【本報訊】大嶼南兩幅住宅地將於近日內公開拍賣。該兩幅土地位於大嶼南之精華地段，環境優美，交通便利，適宜興建住宅。有意競標者請於拍賣日前向有關部門查詢詳情。

交通安全運動明起展開

【本報訊】交通安全運動將於明日（十二日）正式展開。該運動旨在提高市民之交通安全意識，減少交通事故之發生。活動內容包括：交通安全宣傳、交通安全競賽、交通安全巡邏等。市民應踴躍參加，共同維護交通安全。

鄉議局調查各鄉黑點 防環境污染

【本報訊】鄉議局為改善鄉鎮環境，防止污染，特設鄉鎮環境衛生調查小組，分赴各鄉調查黑點。該小組由鄉議局主席率領，成員包括各鄉鎮代表及專家學者。調查範圍包括鄉鎮街道、公共場所、水源保護區等。調查結果將作為鄉鎮環境衛生改善之參考。

選舉模範司機行人

【本報訊】為鼓勵市民遵守交通規則，特舉行選舉模範司機及模範行人活動。凡在交通規則方面表現優異之司機及行人，均可參加選舉。獲選者將獲得獎狀及獎金，以資鼓勵。

大嶼南兩幅住宅地拍賣

【本報訊】大嶼南兩幅住宅地將於近日內公開拍賣。該兩幅土地位於大嶼南之精華地段，環境優美，交通便利，適宜興建住宅。有意競標者請於拍賣日前向有關部門查詢詳情。

元朗興建體育大廈

【本報訊】元朗政府計劃興建一座大型體育大廈，以滿足市民對體育活動之需求。該大廈將設有各種體育設施，如籃球場、足球場、網球場等。預計將於明年動工興建，完工後將成為元朗之重要體育場所。

東涌祝侯王誕

【本報訊】東涌地區將於近日內舉行祝侯王誕活動。該活動是東涌地區之傳統節日，旨在祈求風調雨順、國泰民安。活動內容包括：祭祀儀式、舞龍舞獅、民間藝術表演等。

本港新聞

【本報訊】本港各界人士對鄉議局調查黑點活動表示支持。認為該活動有助於改善鄉鎮環境，提高居民生活質量。同時，對交通安全運動之展開表示歡迎，認為這將有助於減少交通事故之發生。

元朗興建體育大廈

【本報訊】元朗政府計劃興建一座大型體育大廈，以滿足市民對體育活動之需求。該大廈將設有各種體育設施，如籃球場、足球場、網球場等。預計將於明年動工興建，完工後將成為元朗之重要體育場所。

東涌祝侯王誕

【本報訊】東涌地區將於近日內舉行祝侯王誕活動。該活動是東涌地區之傳統節日，旨在祈求風調雨順、國泰民安。活動內容包括：祭祀儀式、舞龍舞獅、民間藝術表演等。

大嶼南兩幅住宅地拍賣

【本報訊】大嶼南兩幅住宅地將於近日內公開拍賣。該兩幅土地位於大嶼南之精華地段，環境優美，交通便利，適宜興建住宅。有意競標者請於拍賣日前向有關部門查詢詳情。

交通安全運動明起展開

【本報訊】交通安全運動將於明日（十二日）正式展開。該運動旨在提高市民之交通安全意識，減少交通事故之發生。活動內容包括：交通安全宣傳、交通安全競賽、交通安全巡邏等。市民應踴躍參加，共同維護交通安全。

鄉議局調查各鄉黑點 防環境污染

【本報訊】鄉議局為改善鄉鎮環境，防止污染，特設鄉鎮環境衛生調查小組，分赴各鄉調查黑點。該小組由鄉議局主席率領，成員包括各鄉鎮代表及專家學者。調查範圍包括鄉鎮街道、公共場所、水源保護區等。調查結果將作為鄉鎮環境衛生改善之參考。

選舉模範司機行人

【本報訊】為鼓勵市民遵守交通規則，特舉行選舉模範司機及模範行人活動。凡在交通規則方面表現優異之司機及行人，均可參加選舉。獲選者將獲得獎狀及獎金，以資鼓勵。

大嶼南兩幅住宅地拍賣

【本報訊】大嶼南兩幅住宅地將於近日內公開拍賣。該兩幅土地位於大嶼南之精華地段，環境優美，交通便利，適宜興建住宅。有意競標者請於拍賣日前向有關部門查詢詳情。

元朗興建體育大廈

【本報訊】元朗政府計劃興建一座大型體育大廈，以滿足市民對體育活動之需求。該大廈將設有各種體育設施，如籃球場、足球場、網球場等。預計將於明年動工興建，完工後將成為元朗之重要體育場所。

東涌祝侯王誕

【本報訊】東涌地區將於近日內舉行祝侯王誕活動。該活動是東涌地區之傳統節日，旨在祈求風調雨順、國泰民安。活動內容包括：祭祀儀式、舞龍舞獅、民間藝術表演等。

本港新聞

【本報訊】本港各界人士對鄉議局調查黑點活動表示支持。認為該活動有助於改善鄉鎮環境，提高居民生活質量。同時，對交通安全運動之展開表示歡迎，認為這將有助於減少交通事故之發生。

元朗興建體育大廈

【本報訊】元朗政府計劃興建一座大型體育大廈，以滿足市民對體育活動之需求。該大廈將設有各種體育設施，如籃球場、足球場、網球場等。預計將於明年動工興建，完工後將成為元朗之重要體育場所。

東涌祝侯王誕

【本報訊】東涌地區將於近日內舉行祝侯王誕活動。該活動是東涌地區之傳統節日，旨在祈求風調雨順、國泰民安。活動內容包括：祭祀儀式、舞龍舞獅、民間藝術表演等。

大嶼南兩幅住宅地拍賣

【本報訊】大嶼南兩幅住宅地將於近日內公開拍賣。該兩幅土地位於大嶼南之精華地段，環境優美，交通便利，適宜興建住宅。有意競標者請於拍賣日前向有關部門查詢詳情。

交通安全運動明起展開

【本報訊】交通安全運動將於明日（十二日）正式展開。該運動旨在提高市民之交通安全意識，減少交通事故之發生。活動內容包括：交通安全宣傳、交通安全競賽、交通安全巡邏等。市民應踴躍參加，共同維護交通安全。

鄉議局調查各鄉黑點 防環境污染

【本報訊】鄉議局為改善鄉鎮環境，防止污染，特設鄉鎮環境衛生調查小組，分赴各鄉調查黑點。該小組由鄉議局主席率領，成員包括各鄉鎮代表及專家學者。調查範圍包括鄉鎮街道、公共場所、水源保護區等。調查結果將作為鄉鎮環境衛生改善之參考。

選舉模範司機行人

【本報訊】為鼓勵市民遵守交通規則，特舉行選舉模範司機及模範行人活動。凡在交通規則方面表現優異之司機及行人，均可參加選舉。獲選者將獲得獎狀及獎金，以資鼓勵。

大嶼南兩幅住宅地拍賣

【本報訊】大嶼南兩幅住宅地將於近日內公開拍賣。該兩幅土地位於大嶼南之精華地段，環境優美，交通便利，適宜興建住宅。有意競標者請於拍賣日前向有關部門查詢詳情。

元朗興建體育大廈

【本報訊】元朗政府計劃興建一座大型體育大廈，以滿足市民對體育活動之需求。該大廈將設有各種體育設施，如籃球場、足球場、網球場等。預計將於明年動工興建，完工後將成為元朗之重要體育場所。

東涌祝侯王誕

【本報訊】東涌地區將於近日內舉行祝侯王誕活動。該活動是東涌地區之傳統節日，旨在祈求風調雨順、國泰民安。活動內容包括：祭祀儀式、舞龍舞獅、民間藝術表演等。

幸得班主義助機票 昨日歸港大吐苦水

滯留美國之非凡劇團廿餘團員
△滯留美國之非凡劇團廿餘團員，昨日由美返港，在機場受到熱烈歡迎。該團在滯留期間，曾先後在紐約、芝加哥、洛杉磯等地演出，獲得當地觀眾之好評。該團團長表示，此次赴美演出，係受班主義之委託，在滯留期間，曾先後在紐約、芝加哥、洛杉磯等地演出，獲得當地觀眾之好評。該團團長表示，此次赴美演出，係受班主義之委託，在滯留期間，曾先後在紐約、芝加哥、洛杉磯等地演出，獲得當地觀眾之好評。

黃楓韓國歸港透露 武師在漢城闖大禍

△黃楓韓國歸港，透露武師在漢城闖大禍。黃楓表示，武師在漢城期間，曾先後在漢城、平壤等地演出，獲得當地觀眾之好評。武師在漢城期間，曾先後在漢城、平壤等地演出，獲得當地觀眾之好評。武師在漢城期間，曾先後在漢城、平壤等地演出，獲得當地觀眾之好評。

娛樂圈

神奇大力士

△神奇大力士，在漢城闖大禍。神奇大力士在漢城期間，曾先後在漢城、平壤等地演出，獲得當地觀眾之好評。神奇大力士在漢城期間，曾先後在漢城、平壤等地演出，獲得當地觀眾之好評。



刻劃人情味新劇集

夕陽無限好今推出

△夕陽無限好，今推出。該劇集由多位知名演員演出，內容感人至深，深受觀眾喜愛。該劇集由多位知名演員演出，內容感人至深，深受觀眾喜愛。

無綫籌備多時單集珠編導

第一集「黃昏之戀」描寫老人戀情

△無綫籌備多時單集珠編導，第一集「黃昏之戀」描寫老人戀情。該劇集由多位知名演員演出，內容感人至深，深受觀眾喜愛。



高妹秀蘭在美演唱時 覺得知心友

△高妹秀蘭在美演唱時，覺得知心友。高妹秀蘭在美演唱期間，曾先後在紐約、芝加哥、洛杉磯等地演出，獲得當地觀眾之好評。高妹秀蘭在美演唱期間，曾先後在紐約、芝加哥、洛杉磯等地演出，獲得當地觀眾之好評。

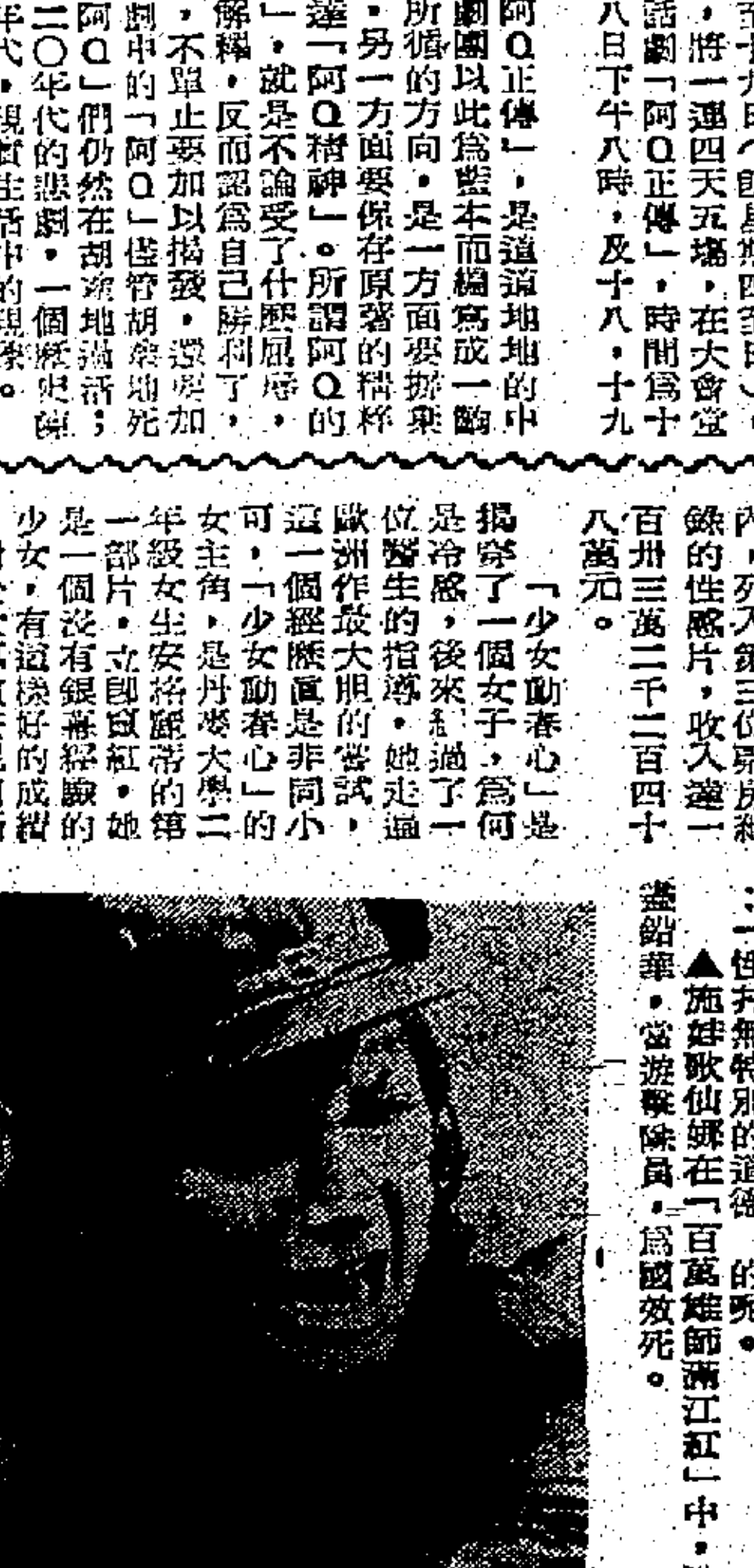
歐洲禁書「身無寸縷」 改編為「少女動春心」

△歐洲禁書「身無寸縷」，改編為「少女動春心」。該電影由多位知名演員演出，內容感人至深，深受觀眾喜愛。

大學實驗劇團

即將公演

△大學實驗劇團，即將公演。該劇團由多位知名演員演出，內容感人至深，深受觀眾喜愛。



李香琴把功勞歸於朋友

鯉潭羣英會題材甚大膽

△李香琴把功勞歸於朋友，鯉潭羣英會題材甚大膽。李香琴在鯉潭羣英會演出期間，曾先後在紐約、芝加哥、洛杉磯等地演出，獲得當地觀眾之好評。

寫南國抗德一場血戰

百萬雄師滿江紅

△寫南國抗德一場血戰，百萬雄師滿江紅。該電影由多位知名演員演出，內容感人至深，深受觀眾喜愛。



高妹秀蘭在美演唱時 覺得知心友

△高妹秀蘭在美演唱時，覺得知心友。高妹秀蘭在美演唱期間，曾先後在紐約、芝加哥、洛杉磯等地演出，獲得當地觀眾之好評。

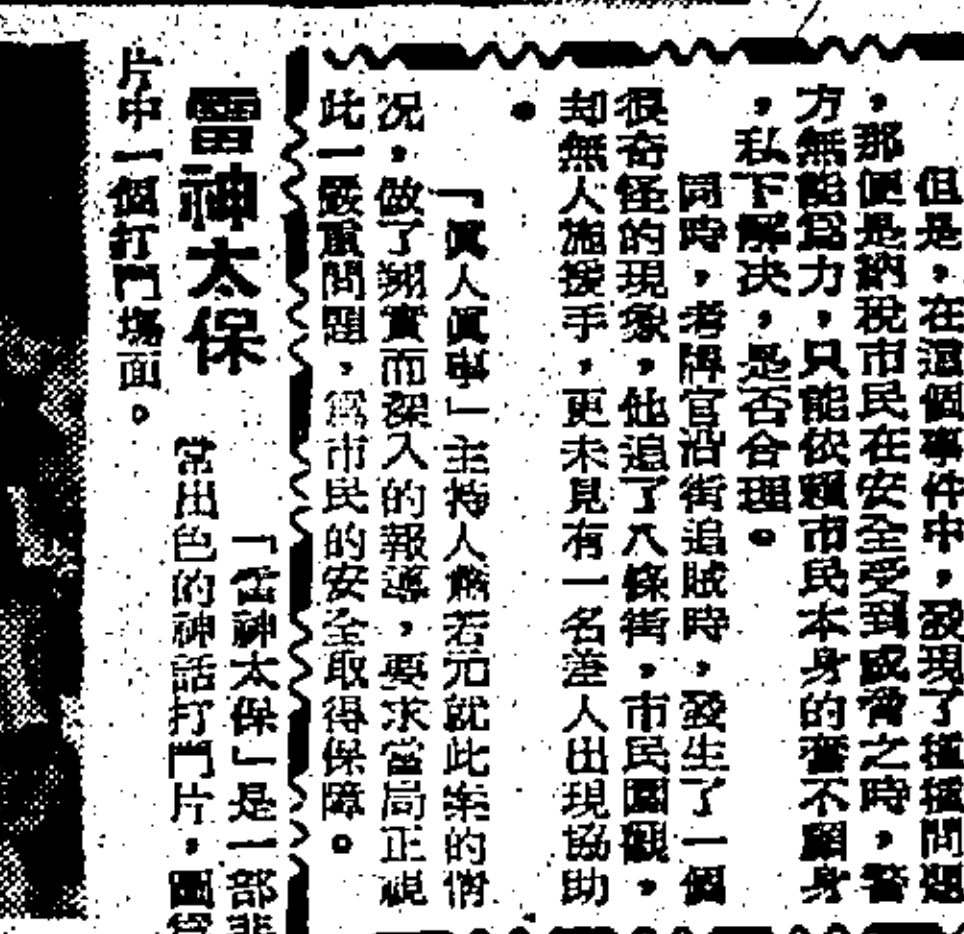
歐洲禁書「身無寸縷」 改編為「少女動春心」

△歐洲禁書「身無寸縷」，改編為「少女動春心」。該電影由多位知名演員演出，內容感人至深，深受觀眾喜愛。

真人真事播映

考驗官獨力追匪記

△真人真事播映，考驗官獨力追匪記。該電影由多位知名演員演出，內容感人至深，深受觀眾喜愛。



李香琴把功勞歸於朋友

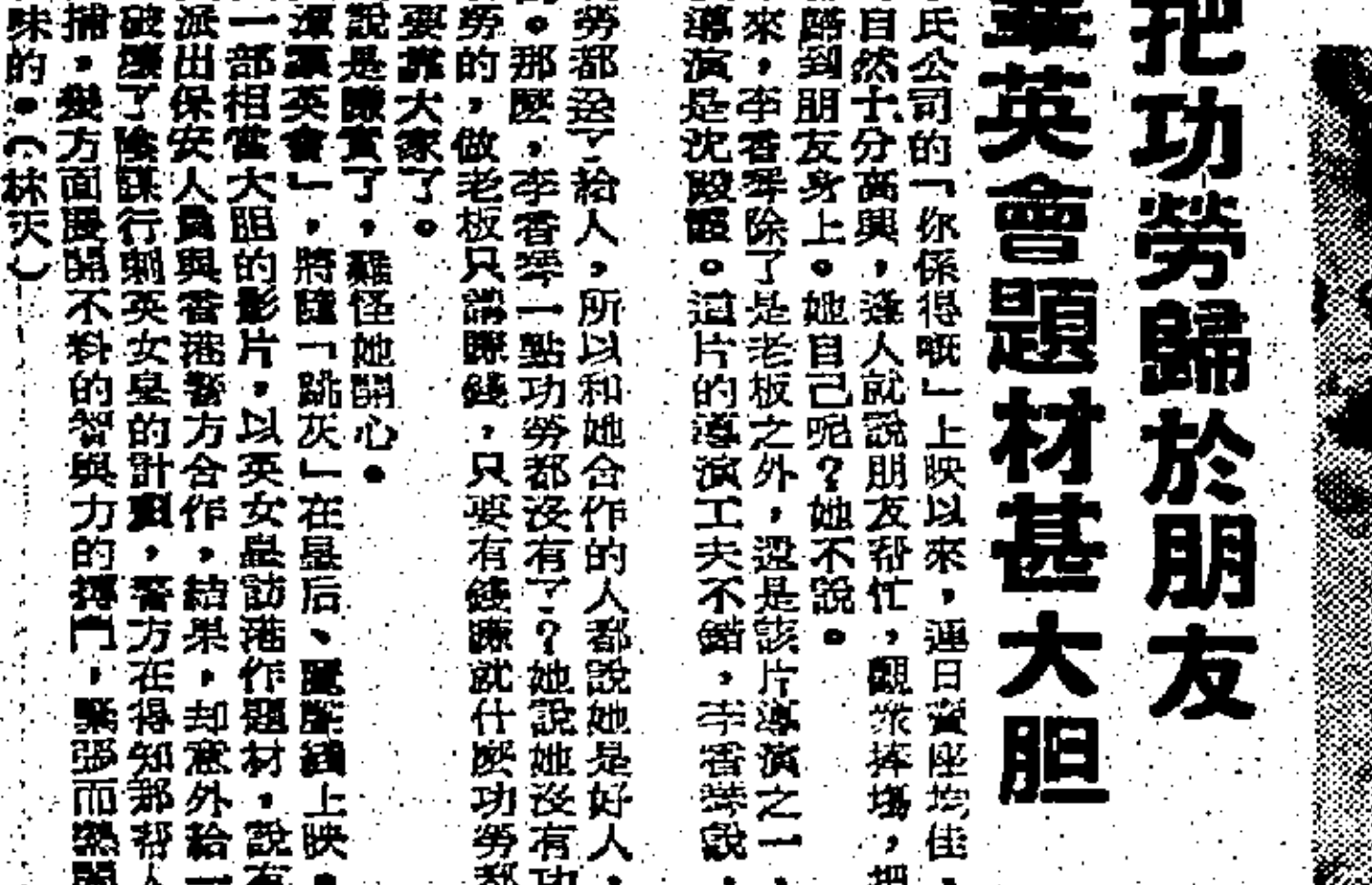
鯉潭羣英會題材甚大膽

△李香琴把功勞歸於朋友，鯉潭羣英會題材甚大膽。李香琴在鯉潭羣英會演出期間，曾先後在紐約、芝加哥、洛杉磯等地演出，獲得當地觀眾之好評。

寫南國抗德一場血戰

百萬雄師滿江紅

△寫南國抗德一場血戰，百萬雄師滿江紅。該電影由多位知名演員演出，內容感人至深，深受觀眾喜愛。



地產樓房租售專欄

出售香港區 西區 大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 光猛 42呎 交通方便 24小時保安 售價 \$120,000	出售九龍區 石硤 三房兩廁 環境優美 交通方便 售價 \$140,000	出售九龍區 尖沙咀 三房兩廁 環境優美 交通方便 售價 \$150,000	出售九龍區 旺角 三房兩廁 環境優美 交通方便 售價 \$160,000	出售九龍區 深水埗 三房兩廁 環境優美 交通方便 售價 \$170,000	出售九龍區 九龍塘 三房兩廁 環境優美 交通方便 售價 \$180,000	出售九龍區 又一村 三房兩廁 環境優美 交通方便 售價 \$190,000	出售九龍區 大坑 三房兩廁 環境優美 交通方便 售價 \$200,000
---	--	---	--	---	---	---	--

新型商業大廈 大角咀樹街74-76號 一梯兩伙 交通方便 62年首期三成 六年付款 九折優待 洽購處：利棧置業有限公司 佐敦道嘉禧樓一樓F座 K-685372K664995	昌榮樓 二樓商業全層5045呎 特價租 \$6,000 售價 \$650,000 適合學校、教會、寫字樓、會所及酒家等 洽購處：(可以長期分期付款) 昌生公司 啟德街52-54號昌生大廈 5-231840 德興公司 畢打街中環大廈925室 5-229343 地產 益華街山道190地號 12-428736	德榮樓 九龍旺角蘭蘭街134-136號 兩成入伙 好過租房 一梯兩伙 設備齊全 62年首期 即買即住 旺角中心 交通便利 尚餘數層 特價出售 洽購處：電話：3-843886 電話：3-847125	兆業大廈 (106年期) 九龍旺角花園街183-189 (近太子道) 九折優待 四至十四樓四百餘呎至五萬五千元起 二及三樓八百餘呎至十五萬元 即買即住 首期壹成 十年付款 永安祥置業有限公司 電話：3-446364 地盤電話：3-856430 電話：5-448771	華苑 九龍山仔道37-39號 一梯兩伙 三面圍牆 交通方便 旺中帶靜 年久月久 管理完善 即買即住 九折優待 地庫車房 歡迎租住 洽購處：九龍山仔道39號二樓 電話：3-688733 5-676352
---	---	---	--	--

寫字樓租 中區永樂街45-47號三、四、五樓 500呎 \$1,200 1000呎 \$2,200 請電 5-453057	中區寫字樓 三百餘呎 廉租 七百餘呎 廉租 德輔道中香港華人銀行大廈 電話：H244133內線223或224 香港華人銀行租務部洽	標準代客：租樓 電話：5-247818 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$115,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$120,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$125,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$130,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$135,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$140,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$145,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$150,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$155,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$160,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$165,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$170,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$175,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$180,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$185,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$190,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$195,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$200,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$205,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$210,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$215,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$220,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$225,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$230,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$235,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$240,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$245,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$250,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$255,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$260,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$265,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$270,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$275,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$280,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$285,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$290,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$295,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$300,000	中區寫字樓 三百餘呎 廉租 七百餘呎 廉租 德輔道中香港華人銀行大廈 電話：H244133內線223或224 香港華人銀行租務部洽
---	---	---	---

寫字樓租 中區永樂街45-47號三、四、五樓 500呎 \$1,200 1000呎 \$2,200 請電 5-453057	中區寫字樓 三百餘呎 廉租 七百餘呎 廉租 德輔道中香港華人銀行大廈 電話：H244133內線223或224 香港華人銀行租務部洽	標準代客：租樓 電話：5-247818 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$115,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$120,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$125,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$130,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$135,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$140,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$145,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$150,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$155,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$160,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$165,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$170,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$175,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$180,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$185,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$190,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$195,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$200,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$205,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$210,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$215,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$220,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$225,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$230,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$235,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$240,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$245,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$250,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$255,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$260,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$265,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$270,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$275,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$280,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$285,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$290,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$295,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$300,000	中區寫字樓 三百餘呎 廉租 七百餘呎 廉租 德輔道中香港華人銀行大廈 電話：H244133內線223或224 香港華人銀行租務部洽
---	---	---	---

寫字樓租 中區永樂街45-47號三、四、五樓 500呎 \$1,200 1000呎 \$2,200 請電 5-453057	中區寫字樓 三百餘呎 廉租 七百餘呎 廉租 德輔道中香港華人銀行大廈 電話：H244133內線223或224 香港華人銀行租務部洽	標準代客：租樓 電話：5-247818 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$115,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$120,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$125,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$130,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$135,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$140,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$145,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$150,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$155,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$160,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$165,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$170,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$175,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$180,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$185,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$190,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$195,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$200,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$205,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$210,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$215,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$220,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$225,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$230,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$235,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$240,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$245,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$250,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$255,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$260,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$265,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$270,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$275,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$280,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$285,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$290,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$295,000 西區大馬路一樓三房兩廁新裝修住宅 \$300,000	中區寫字樓 三百餘呎 廉租 七百餘呎 廉租 德輔道中香港華人銀行大廈 電話：H244133內線223或224 香港華人銀行租務部洽
---	---	---	---

美加澳洲 旅遊探親 24時辦妥 泰證\$100
特快入台證10天辦妥\$140
美加澳洲旅遊探親 24時辦妥 泰證\$100
特快入台證10天辦妥\$140
美加澳洲旅遊探親 24時辦妥 泰證\$100
特快入台證10天辦妥\$140

英國護照 可換國 中特快 申印 領照 申印 領照 申印 領照
無條件換領護照 申印 領照 申印 領照 申印 領照
無條件換領護照 申印 領照 申印 領照 申印 領照

YMCA青年會旅遊部主辦
台灣 九日 環島遊 韓國四天遊 曼谷五天遊
出發日期：10月4日 11月13日 12月19日
費用：1500 (包稅) 費用：1650 (包稅) 費用：1450

台灣豪華團 九日 \$1350 七日 \$1240 逢星期六出發
台灣 \$120 五天 \$1160 逢星期五出發
菲律賓豪華團 逢星期五出發 七天豪華團 \$1450
四天豪華團 \$1290
特快台證 廉價機票 百貨配售
邵氏大廈610金門旅遊公司

旅遊
台灣豪華團 九日 \$1350 七日 \$1240 逢星期六出發
台灣 \$120 五天 \$1160 逢星期五出發
菲律賓豪華團 逢星期五出發 七天豪華團 \$1450
四天豪華團 \$1290

專辦台證・泰證
特廉機票 各國遊覽
捷迅旅遊貿易公司 電話：(94)4086
(94)3775
地址：新加坡 733 號新加坡 801 號

星馬泰 十天 \$2790 曼谷五天 \$1390 星馬八天 \$2490
星馬里(香港)旅行社
尖沙咀彌敦道三十三號新加坡大廈七樓C座
電話：3-662727 3-669797

英國護照
美加澳英法德歐東亞航線快捷妥當
台灣護照180台證125菲探親團980
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

CIC
港島週日賞心遊 45
全港最精彩冷氣旅遊車
太平山、淺水灣、(昂平) 昂平、
九龍半島、(九龍) 九龍、
歡迎20人以上獨立組團 (日期任選) 吉時吉地旅行社
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

美加澳洲 747特快 平機票 美加澳洲台灣
成功旅遊公司 地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

美加澳洲 747特快 平機票 美加澳洲台灣
成功旅遊公司 地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

四季旅遊公司廉機票
星馬八天 \$2490 曼谷五天 \$1390 星馬十天 \$2790
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

福興旅行社平機票
星馬八天 \$2490 曼谷五天 \$1390 星馬十天 \$2790
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

往台灣 可帶合法貨 機票 \$525 快捷 \$118
可帶免稅稅額合法貨用品 價廉物美 貨真價實
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

台灣 1450 菲島 專辦台證 特廉機票 日本七天2350
馬星七天2500
哥頓旅遊 地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

康泰行 台灣 菲島 曼谷 曼谷 曼谷
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

康泰行 台灣 菲島 曼谷 曼谷 曼谷
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

康泰行 台灣 菲島 曼谷 曼谷 曼谷
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

康泰行 台灣 菲島 曼谷 曼谷 曼谷
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區寫字樓 租 賃 港 香
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區寫字樓 租 賃 港 香
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區寫字樓 租 賃 港 香
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區寫字樓 租 賃 港 香
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區寫字樓 租 賃 港 香
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

新廠房招租 寶萊亞公道，十三、十四樓，每層5000呎，交通方便，工人易請，辦公時間電
3-438287 (4線)

新廠房招租 寶萊亞公道，十三、十四樓，每層5000呎，交通方便，工人易請，辦公時間電
3-438287 (4線)

新廠房招租 寶萊亞公道，十三、十四樓，每層5000呎，交通方便，工人易請，辦公時間電
3-438287 (4線)

新廠房招租 寶萊亞公道，十三、十四樓，每層5000呎，交通方便，工人易請，辦公時間電
3-438287 (4線)

新廠房招租 寶萊亞公道，十三、十四樓，每層5000呎，交通方便，工人易請，辦公時間電
3-438287 (4線)

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

中區大廈寫字樓 三百餘呎，七百餘呎，廉租
地址：新加坡 111 內城 98, 99 中興旅遊有限公司

教授鋼琴

專授初學或初級數
百來月六十七九上月
三晚上課每星期二
時後為期一星期二
三時後為期一星期二
三時後為期一星期二

新嘉坡大學音樂系
近嘉坡大學音樂系

北京大學

八級英文及升
五級英文及升
五級英文及升
五級英文及升

北師大
北師大
北師大
北師大

國語

旺角太子道
旺角太子道
旺角太子道
旺角太子道

旺角太子道
旺角太子道
旺角太子道
旺角太子道

游泳

新法教授
新法教授
新法教授
新法教授

新法教授
新法教授
新法教授
新法教授

PKT 小英

小姐美美
小姐美美
小姐美美
小姐美美

小姐美美
小姐美美
小姐美美
小姐美美

剪編

余彩鈺
余彩鈺
余彩鈺
余彩鈺

余彩鈺
余彩鈺
余彩鈺
余彩鈺

游泳

余彩鈺
余彩鈺
余彩鈺
余彩鈺

余彩鈺
余彩鈺
余彩鈺
余彩鈺

英人學仕

英人學仕
英人學仕
英人學仕
英人學仕

英人學仕
英人學仕
英人學仕
英人學仕

英人學仕

英人學仕
英人學仕
英人學仕
英人學仕

英人學仕
英人學仕
英人學仕
英人學仕

家庭托兒

家庭托兒
家庭托兒
家庭托兒
家庭托兒

家庭托兒
家庭托兒
家庭托兒
家庭托兒

半島烹飪學校
學科多▲師資優▲教授方法千種百百
粵點燒西打麵西糕豆粥薄
窩心燒餅飽餅品腐粉餅
牌仔菜果里三號三樓A電話074597
專業烹飪教授：郭子文主理

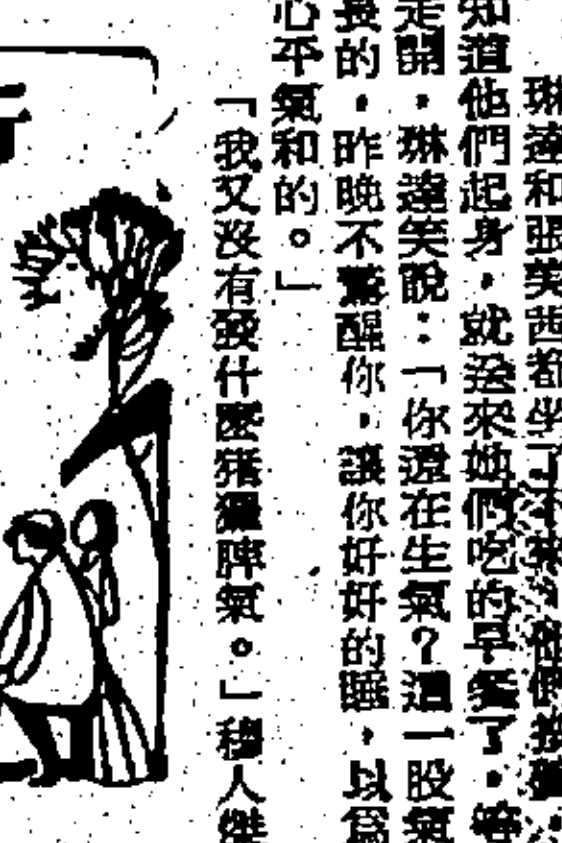
<p>自來水</p> <p>● 凡欲開關可隨時 ● 新舊設備能補神補 ● 62度脫身除餘熱 ● 此藥無副作用 ● 理三寶精氣神 ● 功大效速 ● 凡患失眠者服之 ● 心平氣和自然安眠 ● 心口痛有奇效 ● 日本醫學博士藤村 ▽ 日學堂製非生藥行</p>	<p>YWCA 必文速記</p> <p>九月六日(星期六)由初學至 120VPM在\$4.45或\$6.45上課每 週兩小時77年二月月底放英文必 試中環區選舉一號三樓H265599</p>	<p>女青年會 新班招生</p> <p>中英·西菜·西餅 美容·美髮·圍畫 編織手工·玩具製作</p> <p>電話：②-223101家康婦女部 ③-039211</p>	<p>時裝畫</p> <p>月入數千證出過輪</p> <p>彩色女版男女四季新裝 設計師型人畫衣飾 歡迎來校修習電腦繪圖設 計專科課程113-61一樓 A座H741231 H512803</p>	<p>國際旅遊業務進修</p> <p>與職事案親自主持提供快客用 專業範圍 上週三月間成世界地理服務商務技巧技 術專家經驗豐富 旅遊簽證酒店訂全部 講義專業文化國際承辦 九期尖沙咀星光 行一二七A四太平洋旅館訓練中心 ④-685845 ⑤-684403</p>	<p>英語小組</p> <p>尖早月六個移會英 8午費人別民話美 晚六小小留文加 名班十組學法籍</p>	<p>英優成專 文異人教</p> <p>◎足時任時IG會以認可英文授課法華 ◎每月超額100%另獎由法文國語統考 ◎每月可得九千元美金獎金年終特教大 ◎引付60萬港幣及福利起薪月薪逾萬年年學</p>	<p>日本時裝平面</p>
<p>草藥講座</p> <p>● 跌打損傷 ● 皮膚病 ● 婦科經閉 ● 產後諸症 ● 小兒驚風 ● 疳積蟲痛 ● 咳嗽痰喘 ● 胃痛泄瀉 ● 痢疾腹痛 ● 遺精白濁 ● 陽痿不舉 ● 不孕症 ● 癰疽疔瘡 ● 瘡癤腫毒 ● 痔瘡漏管 ● 腳氣濕疹 ● 疥癬瘙癢 ● 蚊蟲叮咬 ● 湯火燙傷 ● 刀傷出血 ● 止血生肌 ● 消腫止痛 ● 祛風除濕 ● 活血通絡 ● 健脾開胃 ● 養血安神 ● 寧心定志 ● 化痰止咳 ● 潤肺清音 ● 生津止渴 ● 解暑化濕 ● 辟穢除臭 ● 驅蟲殺菌 ● 預防疾病 ● 延年益壽 ● 強身健體 ● 滋陰補腎 ● 壯腰健膝 ● 舒筋活絡 ● 宣肺化痰 ● 降壓利尿 ● 通便導滯 ● 助消化 ● 增進食慾 ● 改善睡眠 ● 緩解壓力 ● 增強免疫力 ● 預防衰老 ● 促進健康 ● 提高生活質量 ● 適合各年齡段人士參加 ● 歡迎預約 ● 報名電話：(852) 2617 8789</p>	<p>英語 國語 日語</p> <p>本校全 安插日 北京師 男女老 幼皆宜 小區獨 H79212</p>	<p>F.5 英化理數考</p> <p>港九新 年節前 香港中 區華埠 士丹利 街174 B座K H7941 68 K S0022</p>	<p>占芭琵琶</p> <p>結鋼童素油棧國 他琴書描畫書畫</p> <p>K304081</p>	<p>國際烹飪學院</p> <p>澳洲著名大廚師主理 出國學藝佳處所選與實並重</p> <p>粵燒點心西餐麵包豆腐 煲仔菜西餐烘焙甜品 旺角彌敦道601號創興銀行大廈六樓六〇四室</p>	<p>德法烹飪學院</p> <p>◆ 新法技術出國謀生技術員調遣收費平有證書 ◆ 點燴醬打油麵西水調蛋蝦腸西海薄洋菜 ◆ 心烤菜麵粉飽餅吧酒霞片粉餐果餅茶 旺角彌敦道494-496號創興商業大廈21樓全座 冷氣課室豪華電器 K306427 K300110</p>		

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]



花柳文

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」



新的時代

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

老夫妻與太太的來

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

死心不息

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

西界異錄

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

石竹宜秋播

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

昨宵明月

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

夢彩園故

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

鬼兇手

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

鐵石心腸

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

割劍情

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

「這是一篇老幼咸宜的長篇小說，從前有人說：『一經老幼咸宜，則天下無不讀之書。』」

生活

Colorful Living

每週六出版

今日特刊

今日特刊

韓國音樂家羅莎貝

羅莎貝，一個對音樂有極深造詣的韓國音樂家，現受僱於韓國政府，在韓國政府音樂院擔任音樂總監。她自幼學習音樂，對音樂的熱愛和追求，使她成為韓國音樂界的一顆新星。她不僅在韓國國內享有盛譽，在國際音樂界也有著廣泛的影響力。她的音樂作品，深受聽眾的喜愛，被譽為韓國音樂的瑰寶。



酒

酒，一種能帶給人愉悅和放鬆的飲品。在繁忙的現代生活中，人們往往需要通過飲酒來緩解壓力，尋求片刻的寧靜。酒不僅是一種飲品，更是一種文化。不同的酒類，代表著不同的地域和歷史。從葡萄酒到啤酒，從白酒到威士忌，每一種酒都有其獨特的風味和魅力。在品酒的过程中，人們可以感受到大自然的恩賜，也可以品味到人類文明的精華。



羅敦司得最新出品 超級藍衣鏡片

完全免除反光 視野清晰無比

羅敦司得眼鏡公司最近推出了一種全新的超級藍衣鏡片。這種鏡片具有極佳的防反光性能，能夠有效減少外界光線的干擾，使佩戴者在任何光線環境下都能擁有清晰的視野。此外，該鏡片還採用了先進的藍光過濾技術，能夠有效保護佩戴者的視力，防止藍光對眼睛造成的傷害。目前，該鏡片已在各大眼鏡店鋪發售，深受廣大消費者的歡迎。

最貴香水

世界上最貴的香水，是來自法國的「最貴香水」。這款香水採用了極其珍貴的香料，經過複雜的工藝精製而成。它的氣味獨特而高雅，能夠讓人感受到一種超凡脫俗的氣質。由於其原料的稀缺和生產過程的精細，這款香水的價格極為昂貴，被譽為香水界的「奢侈品」。

義大利今年流行時裝

CREAZIONI TILLA為義大利著名時裝設計師，其作品深受時尚界推崇。今年義大利的流行時裝，展現了簡約、優雅和時尚的特點。設計師們巧妙地將傳統元素與現代潮流相結合，創造出了許多令人驚嘆的服裝作品。從剪裁到面料，從色彩到細節，每一處都彰顯著義大利時裝的獨特魅力。

富豪 244.

在香港, 你遲早也會認識它的優點;

以下是世界各地的評論:

英國: 歐洲汽車安全獎。富豪最近以244型的革命性安全裝備，贏取了全歐洲最受重視的「唐納汽車安全獎」(Don Safety Award)。評選委員會主席說: "我們把這全歐洲最受矚目的殊榮頒發給富豪，是因為他們在安全設計方面，不斷開闢新領域; 富豪車廠對汽車安全的要求，比國際法例還要嚴謹。"

瑞典: 安全裝備金牌。富豪再度榮獲瑞典汽車協會(SAA)頒發的「汽車安全獎」，獲得此項榮譽的車廠，必須於汽車安全裝備方面，有高於法例需求的創新貢獻——富豪創用的分級內置液壓主缸，即使兩組制動系統，其中一組失靈，仍能在極少制動壓力和制動距離之內，有效煞車。

美國: 七五年最佳家庭汽車。每年，美國最權威的汽車雜誌「汽車與駕駛人」(Car and Driver)都會公開請讀者發表他們對市面各款汽車的意見。去年，在各級汽車之中，讀者選出富豪242/244為該年「最佳家庭房車」。美國聯邦公路交通管理局(NHTSA)在汽車安全系統試驗中，也選用了富豪240車系; 結果證實，富豪遠勝其他接受試驗的汽車。

泰國: 最佳安全設計。泰國最權威的汽車刊物「格蘭披治」(Grand Prix)選出富豪，為一九七五年「最佳安全設計」的汽車。

以色列: 最受歡迎的汽車。以色列的一家統計機構，每年都舉辦一次民意調查，選舉全國「最受歡迎的汽車」。在1,600e.o.以上的車組中，富豪獲得百分之十七的選票，高居最受歡迎汽車榜首。

挪威: 七五年名車。富豪244被選為挪威「一九七五年名車」。由五位車評家組成的評選委員會，作出這項決定，是因為「富豪244擁有極多安全裝備，是同級汽車很少具有的，富豪車廠對汽車的安全性和安全方面，都作出了重大貢獻。」

意大利: 最高榮譽獎。意大利最權威的十四家報紙，舉辦讀者意見調查，選舉產品最精良、組織最完善的模範機構。今年的汽車組中，唯一獲得最高榮譽「冠軍品質獎」(Prima Qualita)的，即為富豪。

西班牙: 最安全的汽車。每年，西班牙汽車雜誌「速度」(Velocidad)都選舉「最安全的汽車」。富豪連年獲選，正如評判所說，是因為「在今日的汽車中，富豪特出的設計，確能為駕駛者及乘客帶來最大安全。」

香港: 一致推崇。雖然香港沒有什麼類似的獎項，但具有高度鑑賞力的汽車愛好者，卻已給予富豪最高評價的讚賞; 無論在舒適、經濟、或安全方面，他們都給予了富豪最高的評價。他們欣賞富豪的品質和價值(在瑞典，富豪平均壽命16.6年); 他們也欣賞位於葵涌及北角的益成汽車服務中心所提供的優良服務。

羅敦司得 德國製

羅敦司得最新出品超級藍衣鏡片

百分之百透視，完全免除反光 視野清晰無比

羅敦司得 德國製

請向各大眼鏡公司洽配

總代理: 曉莊貿易有限公司

Rodenstock

新界葵涌地段54號合興工業大廈(即葵涌道與青山道交界處) 電話: 12-231151 (10綫)

香港陳列室: 銅鑼灣鳳平道9號 電話: 5-776291-2 澳門總代理: 豐理洋行: 高士德大馬路64AB 電話: 85581

港大獲撥款七千餘萬 興建工程理科校舍 預期七九年落成

【本報訊】香港大學獲撥款七千四百五十萬港元，興建工程理科校舍，預期七九年落成。該校舍位於港大校園內，佔地約十萬平方呎，將可容納約二千名學生。校舍落成後，將可容納約二千名學生，包括物理、化學、生物、地質、天文、工程、數學、電腦科學等系。該校舍的興建，是港大歷史上最大規模的擴建工程之一。港大校長李卓人表示，該校舍的興建，將可容納約二千名學生，包括物理、化學、生物、地質、天文、工程、數學、電腦科學等系。該校舍落成後，將可容納約二千名學生，包括物理、化學、生物、地質、天文、工程、數學、電腦科學等系。

港台與教育司署合辦 中一教育電視課程 後日作歷史性開播

【本報訊】港台與教育司署合辦的中一教育電視課程，將於下週一（九月十一日）正式開播。該課程是港台教育合作計劃的一部分，旨在提高中一學生的學習興趣和成績。課程內容包括國文、數學、英語、歷史、地理、科學、體育、音樂、美術等。該課程的開播，是港台教育合作計劃的重要里程碑。教育司署表示，該課程的開播，將可容納約二千名學生，包括物理、化學、生物、地質、天文、工程、數學、電腦科學等系。

港大醫學會主辦 「精神與健康」展覽 五日連展 後日圓滿 熱烈反應 觀眾踴躍

【本報訊】由香港大學醫學會主辦的「精神與健康」展覽，將於九月十一日至十五日（連日）在港大校園內舉行。該展覽旨在提高公眾對精神健康的認識，並提供有關精神健康的資訊。展覽內容包括：精神健康的定義、精神健康的症狀、精神健康的治療方法、精神健康的預防方法等。展覽期間，將有專業人士為公眾提供諮詢服務。展覽的反應非常熱烈，吸引了大量觀眾參加。

中大聯合書院 慶祝廿週年校慶 展覽料資港香辦

【本報訊】中大聯合書院將於下週一（九月十一日）舉行廿週年校慶慶祝活動。該書院是中大校園內的一個重要學術機構，主要負責中大圖書館的運作。慶祝活動包括：校慶展覽、校慶晚宴、校慶紀念冊發售等。校慶展覽將展出書院歷年來的工作成果和發展歷程。校慶晚宴將邀請校內外人士參加。校慶紀念冊將記錄書院廿週年的發展歷程。

立珍妮女學校 正分枝招生

【本報訊】立珍妮女學校將於下週一（九月十一日）正式開辦正分枝。該校是一所私立女校，提供小學至中學的教育。學校設施完善，教學質量優良。學校的開辦，將可容納約二千名學生，包括物理、化學、生物、地質、天文、工程、數學、電腦科學等系。

跳灰 影電的性炸爆具最

【本報訊】由香港大學醫學會主辦的「精神與健康」展覽，將於九月十一日至十五日（連日）在港大校園內舉行。該展覽旨在提高公眾對精神健康的認識，並提供有關精神健康的資訊。展覽內容包括：精神健康的定義、精神健康的症狀、精神健康的治療方法、精神健康的預防方法等。展覽期間，將有專業人士為公眾提供諮詢服務。展覽的反應非常熱烈，吸引了大量觀眾參加。

諾貝爾英文夜中學 招收男女生

【本報訊】諾貝爾英文夜中學將於下週一（九月十一日）正式開辦。該校是一所私立英文夜中學，提供小學至中學的教育。學校設施完善，教學質量優良。學校的開辦，將可容納約二千名學生，包括物理、化學、生物、地質、天文、工程、數學、電腦科學等系。

珠海書院 招生通告

【本報訊】珠海書院將於下週一（九月十一日）正式開辦。該校是一所私立書院，提供小學至中學的教育。學校設施完善，教學質量優良。學校的開辦，將可容納約二千名學生，包括物理、化學、生物、地質、天文、工程、數學、電腦科學等系。

華僑晚報 分類廣告 每天式元

【本報訊】華僑晚報將於下週一（九月十一日）正式開辦。該報是一份私立晚報，提供小學至中學的教育。報社設施完善，教學質量優良。報社的開辦，將可容納約二千名學生，包括物理、化學、生物、地質、天文、工程、數學、電腦科學等系。

處女娘子 處女娘子是挑逗性的影片 對白露骨亦有笑料

【本報訊】處女娘子是挑逗性的影片，對白露骨亦有笑料。該片由著名導演執導，主演陣容強大。影片內容涉及愛情、喜劇等元素，深受觀眾喜愛。影片將於下週一（九月十一日）正式上映。

愛雲 犧牲色相 領銜主演

【本報訊】愛雲是犧牲色相，領銜主演。該片由著名導演執導，主演陣容強大。影片內容涉及愛情、喜劇等元素，深受觀眾喜愛。影片將於下週一（九月十一日）正式上映。

華盛頓·總統·蘭登宮·星期六午夜場 作姊妹「抗反」 「反擊」

【本報訊】華盛頓·總統·蘭登宮·星期六午夜場，作姊妹「抗反」，「反擊」。該片由著名導演執導，主演陣容強大。影片內容涉及動作、驚悚等元素，深受觀眾喜愛。影片將於下週一（九月十一日）正式上映。

